

# 2023년도 카이파티키지역위원회계획



시안 요약본 - 2023 년 6 월





# 의장 인사말

안녕하십니까,

2023 년도 카이파티키 지역위원회 발전계획안을 기쁜 마음으로 소개해드립니다. 본 계획은 앞으로 3 년 동안 우리 지역의 결정 사항에 대한 지침이 될 것입니다. 그 내용이 올바른지 귀하의 의견을 알려주시기 바랍니다.

## 계획안 내용

본 계획이 우리의 포부를 담은 것이지만, 앞으로 3 년 동안 우리가 추진하려는 주요 내용을 담고 있습니다. 본 계획은 긴 사업 목록에 불과한 것이 아니라, 희망하는 결과 달성을 위해 강조해야 할 목표와 주요 구상을 제시한 것입니다.

지난 6 개월 동안, 우리는 지역위원회의 이전 발전계획을 다시 살펴보고, 노스쇼어 마오리와의 만남, 개인들 및 지역 단체들과의 대담을 통해 그들에게 중요한 것이 무엇인지 알아보았습니다. 최선을 다해 이 계획안에 그들의 의견을 반영하였습니다.

올해 초, 우리 지역은 엄청난 홍수와 폭우로 큰 타격을 입었습니다. 이번 재난으로 우리 지역의 해안가와 공원에 산사태가 발생하고, 부시 트랙과 연결도로가 많이 훼손되었습니다. 우리는 카우리 나무의 잎마름병을 예방하기 위해 부시 트랙(숲길) 개량 작업을 계속하면서, 가능한 지역의 공원 자산을 복구하고 연결로를 재개할 계획입니다. 또한 와이라우 밸리와 같이 범람하기 쉬운 지역이 앞으로는 안전할 수 있도록 시의회의 다른 부서와 함께 일할 것입니다.

여러분은 여러분이 방문하는 공공장소와 공간이 개선되기를 원한다고 말했습니다. 공원, 타운 센터와 여가 시설의 안전성과 접근성을 개선할 계획입니다. 또한 놀이 공간의 개선과 놀이터에 그늘막 설치 작업을 계속할 예정입니다. 노스코트 타운센터 재개발과 적절한 공공 장소와 시설 확보를 위해 Eke Panuku 와 협력을 계속해 나갈 것입니다..

여러분은 깨끗한 수로와 기후 변화 회복력을 원한다고 에 하였습니다. 수로와 도시 숲의 재건과 동식물 해충의 박멸에 역점을 둘 계획입니다. 또한, 본 계획안의 많은 성과에 기후 행동과 지속가능성을 반영했습니다.

여러분은 저비용의 행사와 서비스, 오락/예술/스포츠와 문화와 다양성을 즐길 수 있는 기회를 지지한다고 밝혔습니다. 우리는 이를 제공하는 동시에 마나 훼누아와 카이파티키 마타와카와의



관계를 한층 강화할 예정입니다.

우리가 제안하는 구상들의 일부는 지역위원회가 직접 내리는 결정이 아니거나 우리의 일반적인 재정 수단의 범위 밖입니다. 이러한 일이 가능하게 하려면 시의회의 10 개년 예산에서 재원을 확보하기 위해 Governing Body 와 오클랜드 교통국(Auckland Transport)와 같은 여타 의사결정자들에게 지지를 호소해야 합니다.

#### 우리의 사업 계획

매년 지역위원회는 연간 업무 계획을 작성하여 다음 회계연도에 수행할 사업과 계획을 상세히 수록합니다. 여기에는 기존 자산의 연장과 개선, 특정 사업, 기금 투자 보조금을 통한 지역 단체 재정지원이 포함됩니다. 본 지역위원회 계획에 제시된 구상들은 매년 카이파티키에서 수행하는 업무와 그 우선 순위를 정하는데 유용합니다.

#### 귀하의 의견을 구합니다.

본 계획안에 수록된 성과, 목표 및 주요 구상들이 올바른 것인지 의견을 주시기 바랍니다. 지역위원회가 지역사회를 대신하여 무엇에 중점을 두고 투자해야만 하는지 알려주시기 바랍니다.

귀하의 의견을 기대합니다. 함께 일하면 카이파티키를 위해 대단한 일들을 이루어 낼 수 있습니다.



John Gillon

Chairperson, Kaipātiki Local Board 카이파티키 지역위원회 의장 본 요약본은 2023 년도 카이파티키 지역위원회발전계획 안을 위한 제안의 개요입니다. 그 전체 내용은 인터넷 akhaveyoursay.co.nz/localboardplans, 공공도서관, 시 서비스센터에서 보실 수 있습니다. 전문을 읽고 2023 년 8 월 14 일 월요일 오후 4 시까지 귀하의 의견을 보내주십시오. 지역위원회 행사에서 직접 의견을 말씀해주셔도 좋습니다.

# 마오리 문화 반영과 기후 행동

마오리 문화 반영과 기후 변화에 대한 행동은 우리 계획의 중요 내용입니다.

마오리 문화 반영은 시의회의 법적인 의무와 오클랜드 마오리 사회와의 광범위한 유대관계에 대한 응답입니다.

각 지역위원회는 지역 기후 계획 구상 지원, 모든 정책 결정에 기후 인식 반영, 지역사회 투자 등 기후 비상에 대한 오클랜드의 대응을 주도하고 지원하는데 중요한 역할도 담당합니다.

본 계획은 다음과 같이 우리 지역의 마오리 문화 반영 관련 구상을 제안합니다.

- 비치 해븐에 마라에 설립 계획인 Uruamo Maranga Ake Marae 에 대한 계속적인 지원
- 마오리 정체성과 문화를 보여주는 공개 행사에 대한 계속적인 지원
- 마나 훼누아(mana whenua)와 지역 마타와카(mataawaka) 단체와 관계 형성
- 마오리에게 중요한 이름을 회복하기 위해 마나 훼누아와 지속적인 협력
- 지역 프로그램, 서비스, 시설 개발에 마오리어 반영
- 환경 보호 성과를 지원하는 사업에서 마나 훼누아와 제휴

우리의 계획은 기후 행동이란 과제에 다음과 같이 대처하는 것입니다.

- 식목을 위한 기금 프로그램 개발
- 태양열 이용 잠재력이 상당한 시설에 태양열 설치 관련 조사
- 좀 더 앞선 능동적 여행 기회 장려
- 지역사회의 기후 활성화 프로그램 설립을 위한 기금 마련
- 지역사회 주도 저 탄소 식량 계획 지원
- 미래 환경 계획의 공동 실천 기반으로 마나 훼누아와 관계 구축



카이파티키 프로젝트 자원봉사자



# 소속감과 웰빙

✔리 지역 사람들은 참여하고 서로 연계하며 건강하고 발전하며, 카이파티키에 사는 것을 자랑스러워 합니다.

### 우리 계획

## 달성 목표

- 카이파티키는 마나 훼누아와 마오리와 적극적인 제휴관계로 마오리 정체성과 문화가 풍부합니다.
- 우리는 다양성을 누리고 함양합니다.
- 우리 지역 어린이들과 젊은이들은 그들의 목소리를 내고 변화에 영향을 미치는 권한을 가집니다.
- 예술과 스포츠에 참여하는 기회를 가지며, 기회에 대한 접근이 가능합니다.
- 우리 지역 사람들은 자신들에게 영향을 주는 결정에 대한 정보를 가지며, 참여합니다.
- 이 성과 부문에는 다음과 같은 핵심 정책 구상이 포함됩니다.
  - 지역 서비스 제공의 지역사회 주도 전략 지원
  - 지역사회의 안전 증진을 위한 지역 단체와 정부 기구와의 협력
  - 비상 민방위에 대비하는 지역 준비태세 향상
  - 재능 공유를 위한 세대간 교류 기회 지원
  - 우리 지역사회의 다양성을 기념하는, 접근성이 좋고 적은 비용의 구상 장려
  - 증가하는 아시아, 태평양 국가 출신 사람들에 대한 이해 증진
  - 우리 카이파티키 청소년협의회 활성화
  - 스포츠, 여가 활동, 예술, 문화 활동 기회 참여 지원
  - 교류와 소통 방식 향상

#### 중점 강조 내용

- 카이파티키에서 스포츠, 여가 활동과 공공미술 기회를 위한 재원 증액
- 건축 및 문화 유산 보호와 기념
- 지역사회 서비스의 제공 증진을 지원하기 위한 기금 증액

# 환경

우리 자연 환경은 미래 세대들이 누리도록 복원되고 보호되어야 합니다.

# 우리의 계획

#### 달성 목표

- 마오리 세계관으로 우리 자연 환경을 소중히 여기고 보호합니다.
- 공원, 수로와 숲을 보호받고 개선되어 새와 다른 야생 동물이 번성합니다.
- 우리 지역 사람들은 환경 의식이 높고 지속 가능한 삶을 삽니다.
- 우리 지역사회는 기후 변화의 영향에 대한 준비를 갖춥니다.

이 성과 부문에는 다음과 같은 핵심 정책 구상이 포함됩니다.

- 수질과 생물다양성 개선
- 동식물 해충 관리
- 지역 공원 자원봉사자 지원
- 나무 지붕 덮개 보호와 개선
- 공원과 보호구역에 빗물 저류 시설을 추가할 수 있는 방법 조사
- 지역사회 기후 활성화 프로그램 지원

#### 중점 강조 내용

- 지역의 생태학적 서비스 업체에 자원봉사 단체 참여 확대
- 나무 및 생태학적 특별 구역을 보호하는 적절한 입법
- 카이파티키에 환경 용도 목적세의 지속적인 투자
- 하천과 해변으로 넘쳐흐르는 폐수 감축
- 환경 문제를 완화하기 위한 애완견 접근 규정의 일시적 개정에 대한 권한



Wai manawa / Le Roys Bush, Birkenhead





# 장소와 공간

우리의 건조 환경은 활기차고, 유지관리가 훌륭하며, 카이파티키의 문화와 유산을 반영하고, 우리 지역 사람들의 필요에 부응하며, 기후에 미치는 영향이 낮습니다.

#### 우리의 계획

## 달성 목표

- 공원, 놀이터와 공공장소는 그 서비스 용도에 적합하며, 접근 가능하고, SunSmart 하고, 유지관리가 잘 되어 있으며, 비용 효과적입니다.
- 우리 지역의 수영장, 여가 활동 시설, 예술 및 지역사회 시설들은 그 서비스 용도에 적합하며, 우리 지역의 인구 변화와 증가에 따른 필요에 부응합니다.
- 공원, 장소들은, 카이파티키의 문화와 유산을 반영합니다.
- 버켄헤드, 글렌필드와 노스코트 등 우리 지역 타운 센터는 더욱 활기가 넘치고, 지역 주민들의 필요에 부응하는 안전한 중심지입니다.
- 수준 높고 지속 가능한 도시 개발은 안전하고, 건강하며 다기능적인 공간을 조성하고, 기후에 미치는 영향이 낮습니다.
- 이 성과 부문에는 다음과 같은 핵심 정책 구상이 포함됩니다.
  - 공원, 공공장소와 해안가의 시설과 자산의 유지 관리.
  - 우리 지역의 전략적인 공원 계획 문서에서 밝힌 행동과 우선 순위 이행
  - 우리 지역사회, 예술, 스포츠와 여가 활동 시설은 누구나 접근가능하고, 그 관리가 훌륭하며 지역사회의 필요성에 부합하도록 보장
  - 노스코트 재개발이 성공적이고 지역사회 통합을 지원하도록 보장
  - 우리 지역의 탄소 발자국을 절감하는 자산 투자에 우선 순위 부여

# 중점 강조 내용

- 버켄헤드 전쟁기념공원 마스터플랜의 조기 이행
- 지역사회와 여가 활동 시설 유지에 충분한 기금 마련
- 카이파티키 해안가 주위 자산에 대한 투자
- 저탄소배출과 회복력 있는 개발을 지원하는 높은 수준의 도시 형태
- 기후 변화 영향에 탄력적인 지속 가능한 설계와 건축 활용
- 규정 준수 관리를 위한 자원 확충



윈디 릿지 보호구역 놀이터

# 교통과 연결

우리 지역 사람들은 교통편 선택의 폭이 넓으며 쉽고 안전하게 이동하며 목적지를 찾습니다.

# 우리의 계획

## 달성 목표

- 우리 지역 사람들은 출근, 등교 또는 일상 생활에서 더 편리하고 많은 교통편을 갖습니다.
- 카이파티키 연결망계획(Kaipātiki Connections Network Plan)으로 지역위원회 구역의 출퇴근과 보행로 및 자전거 연결망을 제공합니다.
- 이 성과 부문에는 다음과 같은 핵심 정책 구상이 포함됩니다.
  - 오클랜드 교통국(AT)와 협동으로
    - o 우리 지역의 취약한 도로 이용자를 위한 유지관리 우선 순위를 파악합니다
    - o 혼잡도 완화가 이 사업의 핵심 고려사항임을 확인합니다.
    - o 광역 지역 도로 회랑에 대한 결정권을 지역위원회로 이양합니다.
  - 더 나은 등교 교통편 개발을 위해 오클랜드 교통국과 우리 지역 학교 사회가 협동합니다.
  - 와이테마타 하버 연결망을 포함하여 카이파티키 지역위원회 구역에서 기반시설을 활성화하기 위해서 우선적으로 개선해야 할 것을 파악 하기 위해 AT 및 와카 코타이 NZTA 와 협동합니다.
  - 카이파티키 연결망 계획 우선 사항 이행
  - 2023 년 심한 폭우 사태로 손실된 우리 지역의 부시 트랙(숲길) 복구

## 중점 강조 내용

- 수준 높은 안전한 도로 환경에 대대적 투자
- 페리와 버스 요금 인하, 페리 서비스 운행 횟수 증가, 버스 노선의 확장과 운행 간격 단축
- 전기 버스와 페리선으로 전환
- 와이테마타 하버 연결 진행
- 카이파티키를 가로질러 데본포트-타카푸나 지역위원회 구역으로 동서연결망 확충
- 가로 조명 개선
- 오네와로드의 종일 주정차금지
- 카이파티키 연결망 계획의 미루어진 예산의 조기 이행
- 도로 재포장 수단으로 'chip seal(표면 처리)' 이용을 줄이기 위한 정책과 재원 변경



Double decker bus, Glenfield Town Centre





# 기회와 번영

우리 지역 사람들은 번성하고, 우리 지역 기업들은 번창을 이어갑니다.

# 우리 계획

## 달성 목표

- 와이라우 밸리와 우리 지역의 다른 상업 지구에서는 지역사람들에게 지역 내에서 일할 수 있는 기회를 제공합니다.
- 국내외 방문객들을 우리 지역으로 끌어들입니다.
- 우리 지역 젊은이들은 준비된 노동인력이 됩니다.
- 우리 지역의 기업체들은 지역의 지속 가능한 업무 관습과 주도권을 장려하고 지원합니다.
- 이 성과 부문에는 다음과 같은 핵심 정책 구상이 포함됩니다.
  - 와이라우 밸리의 기업체들과 강력한 소통 경로의 지속적인 개발
  - 카이파티키의 사회적 조달, 지역 고용과 소매 기회 촉진을 목적으로 노스코트와 버켄헤드 상업 증진 지구 지원
  - 글렌필드 센터 계획의 행동 이행
  - 카이파티키를 알리는 공개 행사가 가져올 경제적 이익 실현을 위한 지역 기업체와 시의회 단체와 협동
  - 젊은이들에게 취업과 창업을 위한 기술을 습득하고 강화하는 기회 제공을 목적으로 하는 Young Enterprise Scheme 에 대한 지속적인 지원
  - 지역 기업체들이 한층 더 지속 가능한 행동을 취할 수 있도록 지원

#### 중점 강조 내용

- 취업과 교육에 대한 더 나은 접근성을 주기 위한 대중교통 개선
- 젊은이들이 교육이나 훈련을 계속 받을 수 있는 프로그램과 더 나은 기회
- 노스코트, 글렌필드와 토타라 베일에 계획의 성공적 수행을 위한 투자
- 소규모, 지역 업체와 (또는) 비영리 기구의 활용을 늘리는 방향으로 조달 정책 전환

